

Zeitschrift: Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)
Herausgeber: Romania (Societat de Students Romontschs)
Band: 47 (1961)

Artikel: Varia
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-881548>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Varia

1. Prolog

Ritmus e remas,
Stialas e plemas
Ein da Gion Barbut,
Che stat a Ca-sut.

Hai pauc giu ruaus,
Strusch a casa staus,
Dapertut giraus,
Uss degeneraus.

Sil mund hai mirau;
Quei ha pauc gidau.
Quel mei ha plagau.
Sun in vulnerau.

Mo uss vai pulit.
Fetschel tut beinschit.
Stun fetg ruasseivels
E tegn culs pascheivels.

2. Emblidau

Igl ei gnanc daditg
Sisum in bi vitg
Vegniu baghegiau
Ca nova pil Clau,
Mo tut emblidau
Han caussa d'engrau.
Tgei fuss quei po stau,
Ins ha dumandau?
Nuot auter s'ei stau
Che giu tralaschau
E gnanc indicau
El plan calculau
Gl' «AB» giavischau.

3. Rumien

Astg'ins far curvien
De cattar rumien
Ent'in bi casti
Ne sut in manti?

Duein ins far in gnef
Er sch'ei fuss da niev
Schabegiau schizun
Caussas da quest mund?

Na, tut cheu sil mund,
Bi e tschuf malmund
Va a prau cul far
E cul sestalliar
Quasi quotidian
Dil munclus human.

Mo buc far curvien
Per empau rumien?

4. Busecca

Sentiments zun religios
E patratgs peccaminus
Sescumbeglian beinsavens
Ent'il cor ed els tschun sens;

Sentiments che van tуди
Tier ils aunghels ault leusi;
Sentiments schizun da fei
Oh'aulzan sur las steilas tei;

Sentiments ton elevai
Cun propiests bein ferm ligiai.
Mo cheu vegn la tentaziun,
Fa a ti bia confusiun.

E ton tgunsch ord la burnida
Ina flomma spert s'envida,
Squetsch'il saung cauld e buglient
E dedest'egl ardiment
Desideris e giavischs confus,
Spir fantasmas e maletgs famus.

Cheu dat ei mo in remied,
E lez gida cert cun ried:
Tila stagn cun la scuetta
Ali huz giu per la detta;

Fiera aua benedida suenter,
Lu dat el segiramein en venter.
Tila ella cu'er il parlet
E sils corns tschent'in beret.

5. Via dil salit

a. Renitenza

Sundel franc in bien catoli,
Er'sche fetschel bia il stroli.
Practicheschel buc savens,
Er'sch'jeu audel bein ils zenns.

La dumengia duein ins ruassar
E leutras quei di sanctificar:
Pia el letg cauld pacific schèr,
Far dil talier il smarschanèr.

La dumengia ei sco fatga
Per magliar la buna tratga,
Per svidar ruocs e butteglias
E murar per tuttas streghias.

Quei di va ei er'stupent
De sittar la noda, riddiscent.
Sundel, secapescha, catschadur;
Fetschel la dumengi'il tiradur.

La dumengia ei er'cheu
Per far viadis vi e neu,
Per dar troccas cun fraccass,
Legher far en mintga cass:

Far visetas e leu prender il caffè,
Dar la bucca, selischnar sil canapè
Ed endriescher emperneivlas novitads
Dallas piglialauncas ed autoritads.

Bein il capo ei dar balla
Ne gl'atlet far ella halla,
Fierer crappa, dar sparuns,
Far la lutga de rampuns;

Ir sin tuttas perdanonzas
E struclar frestg las muronzas;
Far bials saults e dar sbargats,
Ne politica culs democrats.

Mo il pir, gliez fuss lu sco la veglia Mengia,
Ir a messa cun in cudisch la dumengia;
Ir sco nossa onda, Tina grossa,
Ad urond spèr mintga vut, sin fossa.

E tedlar in priedi senza fin,
Che vilenta nus, mintgin,
Che ei gnanc tec intressants;
Priedis ein pils protestants.

O, nus buns catolis vein cumpatg
Las ductrinas, dogmas clars finfatg,
Essan buc sco'ls reformai;
Tgei ei lessan, san ei mai.

b. Ricla:

Nus savessan bein segir,
Tgei nus vessen dad untgir,
Tgei nus vessen de schar star
Ne l'obligaziun de far.

Na, il far ei buca nossa perfecziun;
Leu drov'ei la permanent'admoniziun;
Leu drov'ei pli bia humilitad
E calar cun la maltscheccadad.

Essan franc mendus humans
Cun spir maclas e zun vans
Sco nos frars, ils reformai,
Ch'ein da nus aunc separai.

Meglier fuss segir per il catoli vér
Auter nuot che dretg e bien secuntener
Ed urar per il confrar
Che lez possi returnar.

Lein nus cun nos frars sin buna via
Arrivar el paradis, ch'ei empermess,
Sto mintgin gl'emprem a casa sia
Prender la vertid perfetga en possess.

6. Ura e lavura

Co ei fa oz cauld e bien!
Il puret sto far curvien,
Che signurs marschuns han sien,
Piardan il bien temps tanien.

Tgi pudess aunc targlinar
De barhar e seduvrar
Cur ch'ei dat in bi sulegl
Dalla alva, bein marvegl.

Gia avon bia mellis onns
Ha il Segner dau camond
Ch'il carstgaun buc sei danvonz
E dovei luvrar urond.

Pia buca stai lischents,
Che ti seigies lu cuntents,
Cur ch'il bien Bab cloma tei,
Ti human da buna fei.

7. Gl'um sogn

O grond predicatur,
Tei teidlel cun fervur.
Gie, la verdad ti dis,
Leu vegnias mai unfis.

Damognas lev tetez
E tegnas pil cavèz
Il giavel e consorts
E tuts stinai macorts.

Ti sas bein tgei ti fas,
Lais buc menar pil nas,
Controllas mintga pass;
Fas legher e fas spass.

Ti sas, sch'ins sto tudi luvrar,
Lu pon ins buc'aunc giginar.
Denton aud'ei er'tiel magliar
In bien ton abstinenz far.

Il bien toc lain ins dad in maun,
Enstagl la tuorta prend'ins paun.
Mo quei che ei pil tgierp gudogn,
Gliez fa er'bein ad'in um sogn.

8. Mo in giavisch

Tgei gidan a mi
Tschadun e cunti
Cu hai buc talien
Per tut dultsch e bien
Tschentau sper miu nas,
Sche fetsch negin cass.

Jeu laschel pender las ureglias
Ed haiel pauc ne nuot marveglias
Da quei che varga, seretegn;
Tut gliez per mei ha pauc cuntegn.

Giavischs hai uss negins per mauns;
Bein, in sulet: Vegnir prest sauns.

9. Il ventil

La vanaun ei emplenida
E scaldada da burnida.
Il vapur dadens sestenda
E cun forza sedefenda;
El enquera stedi libertad
E suffrescha buc'retratgadam.

Il ventil vegn en funcziun,
Quei ei sia professiun.
Pintga rusn'ei sufficienta
Al vapur che selamenta;
Ed el lura secuntenta,
Drov'el gie mo leva stenta
Per passar schulond el liber.
Mo enstagl trer flad e viver
Dat ei leu cun el ina midada;
El svanescha spèrt ord noss'egliada.

Mintga caussa ha siu liug,
Seigi quei la aua, fiug;
Seigi quei la crappa, lenna;
Seigi quei la crotscha, bena;
La materia buc selai eliminar;
Er'il mund buc orda siu ischel stuschar.

Mo il homo sapiens buca po vertir
Ina fascha: aunc bia meins vul el capir,
Che el hagi de sin tiara star,
Leu semudergiar, urar, spitgar
Tochen complenid'ei sia sort,
Cur che liberescha el la mort.

Gie, la mort ei il ventil final
Che mein'il carstgaun ord questa val.
Da siu tgierp mo resta anavos
Tschendra in pugn plein e tschun, sis oss.

E la olma fa sco il vapur,
Sgola lev naven, strusch dat sinzur.
Mo la olma va en la perpetnadam,
Gauda leu — speronza — la beadam.

10. Sin fossa

Schizun sin fossa fan ins distincziun,
Pli lev retscheivas la benedicziun,
Buc en cuntegn, mobein en fuorma,
Per tuts ei cheu mo ina norma.
La fuorma dat variaziun,

La norma tegn la direcziun.
Niessegner vegn cun sligiazun.
Als gests porsch'el benedicziun.
Quei fuss la buna soluziun
En tutta nossa confusiun,
E scatscha mintg'alteraziun.